

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA SpA Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)									
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) HORSE ROMANIA S.A. CRPM-TITU A02 JUD. DAMBOVITA 135500 TITU				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) LOBINA									
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays ROMANIA 135500				BIP MOTORS BARTOS									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno Land/Pays Italia Datum/Date 07.11.2024													
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés 7330392-7330393													
18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs													
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros 4910002301-001 4910002301-002		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 1 1		8 Art der Verpackung Mode d'emballage cardboard on pallet cardboard on pallet		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise transmission transmission		10 Stastiknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut.kg 151,60 KG		12 Umfang in m3 Cubage m3	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) 20241106-02				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire			
14 Rückerstattung / Remboursement													
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X						20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulieres							
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 07.11.2024								24 Gut empfangen Réception des marchandises am le					
22 MAGNA SpA I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de L'expéditeur)						23 BIP MOTORS Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) BB794GR BARTOS						Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Art Anzahl Kein- Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette						Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette							
26 Vertragspartner des Frachtführers						27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Kfz Anhänger							
Bestätigung des Empfängers						Bestätigung des Fahrers							
Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT													

Horse Romania S.A.
CRPM-Titu A02
Jud. Dambovita
135500 TITU
RUMÄNIEN

Delivery no. / Date: 7330393 / 07.11.2024
Purch. ord. no.: 2200176218
Purch. ord. Date: 22.10.2024
Supplier's no.: 25566103
Order no. / Date: 1150733 / 23.10.2024
Customer no.: 10010070
Consignee: 30010020
Packager Int. Cons.:

01 Serie
Person in charge: D#Oronzo, Giuseppe
Tel. no. / Fax: +39/0805858-645 / 654

loading station:

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 75,800 KG Net weight 63,300 KG Volumes 166,950 CD3

420339

MAGNA does not accept the RENAULT/HORSE General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT/HORSE or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT/HORSE and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT/HORSE and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT/HORSE and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	4910002301-001 TRANSMISSION System DCTeco HR12 Customer article number: 320105923R LYG000F *** 320105923R / BVA ASS DW2 004 Objet : PM23034594639_DW2TB2C_DW2_004_RBDEV_X1310_VC_HU19 Repaired gearboxes are part of order 2200163042. ***	1 PC	63,300 KG
900001	Serial no.: (320105923RTLYG000F) PAK-707314 Cartone singolo DCT ECO	1 PC	13 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: DAP TITU

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604